



Państwowy Instytut Geologiczny
Państwowy Instytut Badawczy

państwowa służba geologiczna
państwowa służba hydrogeologiczna



Dot. Wniosku: Nr CRZP-240-2033/2019

ZAPYTANIE OFERTOWE

1. Zamawiający:
*Państwowy Instytut Geologiczny – Państwowy Instytut Badawczy z siedzibą w Warszawie (adres: ul. Rakowiecka 4, 00-975 Warszawa), wpisany do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy w Warszawie, XIII Wydział Gospodarczy KRS pod nr 0000122099, NIP 5250008040, Regon: 000332133, przesyła zapytanie ofertowe na zamówienie wyłączone z obowiązku stosowania przepisów ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1843) na: **usługę prac związanych z obsługą i przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie eksploataowania ujęcia wodnego oraz oczyszczalni ścieków w Sidorówce.***
2. Opis przedmiotu zamówienia: stanowi załącznik nr 1 do zapytania ofertowego.
3. Miejsce realizacji zamówienia: zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia stanowiącym załącznik nr 1 do zapytania ofertowego.
4. Termin wykonania zamówienia: **do dnia 31.12.2021 roku od dnia zawarcia umowy.**
5. Wymagania dla Wykonawców:
 - 1) doświadczenie: nie dotyczy,
 - 2) wymagania dot. osób: nie dotyczy,
 - 3) wymagania dot. nie dotyczy.
6. Kryteria oceny ofert i ich znaczenie:

najniższa cena

Cena: 100% Sposób obliczenia wartości punktowej: Cena (C) = $\frac{\text{cena oferty badanej}}{\text{cena oferty badanej}} \times 100 \text{ pkt}$

Maksymalna liczba punktów w tym kryterium wynosi 100 pkt.
7. Istotne postanowienia umowy: (gwarancja, terminy, warunki odbioru i płatności, przewidywane zmiany w umowie oraz warunki tych zmian): stanowi załącznik nr 3 do zapytania ofertowego.
8. Oferty na formularzu stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszego zapytania ofertowego należy składać w siedzibie Zamawiającego (ul. Rakowiecka 4, 00-975 Warszawa), pokój nr 1, Kancelaria Ogólna czynna w dni robocze od poniedziałku do piątku w godz. 8:15-16:15 lub przestać na adres: anna.muszakowska@pgi.gov.pl.
9. Do oferty należy dołączyć:

a) **dokumenty formalne Wykonawcy**, takie jak: aktualne zaświadczenie o wpisie do Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej w formie wydruku ze strony internetowej CEIDG (w odniesieniu do przedsiębiorców będących osobami fizycznymi) lub odpis z rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego (w odniesieniu do podmiotów, na które przepisy nakładają obowiązek uzyskania wpisu do tego rejestru), umowa konsorcjum (w przypadku Wykonawców zamierzających wspólnie realizować zlecenie). Zamawiający zastrzega sobie prawo samodzielnego pobrania ww. dokumentu, jeżeli może go uzyskać za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, w szczególności rejestrów publicznych w rozumieniu ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz. U. z 2019 r. poz. 700). Wykonawca mający siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej składa dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania.

- b) W przypadku, gdy Wykonawcę reprezentuje pełnomocnik, do oferty należy dołączyć pełnomocnictwo podpisane przez osobę/osoby uprawnione do reprezentowania Wykonawcy. Treść pełnomocnictwa musi jednoznacznie wskazywać czynności, do wykonywania których pełnomocnik jest upoważniony (zakres umocowania).
10. Termin składania ofert upływa dnia **21 lutego 2020 r. o godzinie 10:00.**
 11. Termin związania ofertą wynosi 30 dni od upływu terminu składania ofert.
 12. Osoba uprawniona do kontaktów z Wykonawcami: Anna Muszakowska tel. (22) 459-26-43, w dni robocze od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 - 15.00, e-mail: anna.muszakowska@pgi.gov.pl.
 13. Elementy oferty, które Wykonawca zamierza zastrzec jako tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu art. 11 ust. 2 ustawy z dnia 16 kwietnia 1993 r. o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji powinny zostać oznaczone i opisane jako „tajemnica przedsiębiorstwa”. W powyższej sytuacji należy wraz z ofertą złożyć stosowne uzasadnienie.
 14. Inne informacje:
 - 1) Zamawiający zastrzega sobie prawo wprowadzania zmian do niniejszego zapytania ofertowego przed upływem terminu składania ofert.
 - 2) Oferty w postępowaniu są jawne.
 - 3) Wykonawca może zwrócić się do Zamawiającego o wyjaśnienie treści zapytania ofertowego. Treść zapytań wraz z wyjaśnieniami Zamawiający przekazuje Wykonawcom bez ujawniania źródła zapytania a jeżeli zapytanie ofertowe jest udostępnione na stronie internetowej, zamieszcza na tej stronie.
 - 4) Zamawiający może żądać od Wykonawców wyjaśnień dotyczących treści złożonych ofert oraz uzupełniania żądanych dokumentów i oświadczeń.
 - 5) Zamawiający zastrzega sobie prawo poprawienia w ofercie Wykonawcy: oczywistych omyłek pisarskich, rachunkowych oraz innych omyłek niepowodujących istotnych zmian. W przypadku wystąpienia omyłek rachunkowych, za prawidłowe Zamawiający przyjmie ceny jednostkowe netto i dokona przeliczenia oferty zgodnie ze sposobem wskazanym w Załączniku nr 1 do formularza oferty - Formularz cenowy.
 - 6) Oferty złożone pod warunkiem, po terminie oraz oferty wariantowe (alternatywne) zostaną odrzucone.
 - 7) Zamawiający ma prawo odrzucić ofertę, jeżeli Wykonawca nie wykonał lub nienależycie wykonał innego zamówienia na rzecz PIG-PIB.
 - 8) Zamawiający może zwrócić się o udzielenie wyjaśnień, jeżeli cena oferty (lub jej istotne części składowe) wydaje się rażąco niska w szczególności w stosunku do przedmiotu zamówienia i budzi wątpliwości Zamawiającego co do możliwości wykonania przedmiotu zamówienia zgodnie z wymaganiami określonymi przez Zamawiającego lub wynikającymi z odrębnych przepisów, w tym złożenie dowodów, dotyczących wyliczenia ceny.
 - 9) Jeżeli nie można dokonać wyboru najkorzystniejszej oferty ze względu na jednakową cenę, wzywa się Wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w wyznaczonym terminie ofert dodatkowych. Wykonawcy składając oferty dodatkowe nie mogą zaoferować warunków mniej korzystnych niż w złożonych ofertach.
 - 10) Zamawiający zastrzega sobie prawo do dokonania w pierwszej kolejności punktowej oceny ofert na podstawie kryteriów określonych w zapytaniu ofertowym, a następnie zbadania pod kątem spełniania wymagań wskazanych w zapytaniu ofertowym tylko oferty Wykonawcy, który otrzymał najwyższą liczbę punktów w ramach kryteriów oceny ofert. Pozostałych ofert Zamawiający może nie badać.
 - 11) Jeżeli Wykonawca, którego oferta została uznana jako najkorzystniejsza uchyli się od zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego, Zamawiający może wybrać ofertę najkorzystniejszą spośród pozostałych ofert.
 - 12) Zamawiający zastrzega sobie prawo do nieudzielenia zamówienia, będącego przedmiotem niniejszego postępowania bez podania przyczyny oraz do unieważnienia postępowania.
 - 13) Zamawiający zastrzega sobie prawo do nieudzielenia zamówienia w przypadku nie otrzymania dwóch ważnych ofert. Zamawiający zastrzega sobie w takiej sytuacji prawo do powtórzenia postępowania.
 15. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem da-

nych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, Zamawiający informuje, że:

- 1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Państwowy Instytut Geologiczny – Państwowy Instytut Badawczy, ul. Rakowiecka 4, 00-975 Warszawa, tel. (+48) 22 45 92 000, fax. tel. (+48) 22 45 92 001, email biuro@pgi.gov.pl.
- 2) administrator wyznaczył inspektora ochrony danych, z którym może się Pani/Pan skontaktować w sprawach ochrony i przetwarzania danych osobowych pod adresem poczty elektronicznej: dane.osobowe@pgi.gov.pl lub pisemnie na adres siedziby PIG-PIB.
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego na: **usługę prac związanych z obsługą i przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie eksploatacji ujęcia wodnego oraz oczyszczalni ścieków w Sidorówce**, sygn. postępowania: **NZP-244-1/2020**, prowadzonym w trybie zapytania ofertowego. Przetwarzanie danych osobowych będzie możliwe również w celu wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym (podstawa prawna art. 6 ust. 1 lit. e RODO), w celach archiwalnych wobec prawnie uzasadnionego interesu zabezpieczenia i przechowania danych osobowych na wypadek prawnej potrzeby wykazania faktów (podstawa prawna art. 6 ust. 1 lit. f RODO), w celach ustalenia, dochodzenia lub obrony przed roszczeniami, które mogą powstać w związku z prowadzonym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego (podstawa prawna art. 6 ust. 1 lit. f RODO). Ponadto w przypadku Wykonawcy, z którym zostanie zawarta umowa podstawę przetwarzania danych stanowić będzie art. 6 ust. 1 lit. b RODO, ponieważ przetwarzanie będzie niezbędne do wykonania tej umowy.
- 4) odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1843), dalej „ustawa Pzp”. Ponadto do Pani/Pana danych osobowych mogą mieć również dostęp podmioty przetwarzające dane osobowe w imieniu PIG-PIB tj. podmioty świadczące pomoc prawną, usługi informatyczne, kurierskie i pocztowe, archiwizacyjne i związane z niszczeniem dokumentów. Ponadto Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępnione innym podmiotom, jeżeli obowiązek taki będzie wynikać z przepisów prawa.
- 5) Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy. W przypadku zawarcia umowy z Wykonawcą, jego dane osobowe będą przechowywane przez czas trwania tej umowy, do momentu wygaśnięcia roszczeń związanych z wykonaniem zobowiązań umownych, chyba że niezbędny będzie dłuższy okres przetwarzania w przypadkach nakazanych prawem.
- 6) obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp.
- 7) w odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO.
- 8) posiada Pani/Pan:
 - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;
 - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych *;
 - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO **;
 - prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO.
- 9) nie przysługuje Pani/Panu:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;

- na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

Zamawiający informuje, iż zgodnie z obowiązującym prawem niniejsze Zapytanie ofertowe nie stanowi oferty w rozumieniu przepisu art. 66 ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1145, ze zm.), jak również nie jest ogłoszeniem w rozumieniu ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1843).

* Wyjaśnienie: skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników.

** Wyjaśnienie: prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego.

ZATWIERDZAM:

KIEROWNIK

Biura Zamówień Publicznych

mgr Izabela Hęclik

Warszawa dnia 13.02.2020 r.

OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

Trzy letnie prace związane z przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie eksploataowania oczyszczalni ścieków oraz ujęcia wodnego w Sidorówce.

1. Prace związane z przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie **eksploataowania ujęcia wodnego**:
 - a) **wykonania pomiarów wydajności i poziomu zwierciadła wody studni I/311-10 z częstotliwością raz na kwartał** (zgodnie z warunkami określonymi w pozwoleniu wodnoprawnym decyzji Starosty Suwalskiego nr OŚR.6341.27.2011.ES z dnia 05.10.2011 r. oraz z uwzględnieniem obowiązujących przepisów) i dokumentowania powyższego wpisami do książki eksploatacyjnej studni oraz przedstawiania ich Zamawiającemu w układzie określonym w załączniku do rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 19 listopada 2008 r. w/s rodzajów wyników pomiarów prowadzonych w związku z eksploatacją instalacji lub urządzenia i innych danych oraz terminów i sposobów ich prezentacji (Dz. U. z 2008r. Nr 215, poz. 1366) - w terminie 7 dni roboczych od zakończenia kwartału;
 - b) **zebranie wyników pomiarów ilości pobranej wody (odczyty z wodomierza) i przekazanie wyników do Zamawiającego**. Wyniki pomiarów powinny być przedstawione w układzie określonym w załączniku do rozporządzenia Ministra Ochrony Środowiska z dnia 19.11.2008 roku w sprawie rodzajów wyników pomiarów prowadzonych w związku z eksploatacją instalacji lub urządzenia i innych danych oraz terminów i sposobu ich prezentacji w terminie 30 dni od zakończenia kwartału;
 - c) **wykonywania przeglądu technicznego urządzeń wodnych studni wraz z urządzeniami stacji uzdatniania wody - z częstotliwością co najmniej 2 razy w roku** (wiosną i jesienią):

Opis:

Zakres przeglądu: kontrola działania napowietrzania wody surowej, kontrola działania zbiornika hydroforowego, kontrola działania sterowników automatycznych, kontrola poprawności działania stacji, pisemne przedłożenie Zamawiającemu wykazu zaleceń/prac remontowych w przypadku wykrycia nieprawidłowości.

2. Prace związane z przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie **eksploataowania oczyszczalni ścieków**:
 - a) **wykonanie badań jakości ścieków wprowadzanych do ziemi z oczyszczalni ścieków** typu SOTRALENTZ - zgodnie z warunkami określonymi w decyzji Starosty Suwalskiego (decyzja nr OŚR.IIg.6223-15.2017.MB z dnia 5 maja 2017 r., w zakresie parametrów: BZT₅ (biologiczne zapotrzebowanie na tlen), CHZT_{cr} (chemiczne zapotrzebowanie na tlen), N (azot), P (fosfor), ZO (zawiesiny ogólne), **z częstotliwością cztery (4) razy w roku** i przedstawiania ich Zamawiającemu w układzie określonym w załączniku do rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 19 listopada 2008 r. w/s rodzajów wyników pomiarów prowadzonych w związku z eksploatacją instalacji lub urządzenia i innych danych oraz terminów i sposobów ich pre-

zencji (Dz. U. z 2008r. Nr 215, poz. 1366) - w terminie 7 dni roboczych od dnia zakończenia badań;. Sprawozdanie z wyników badań należy w terminie do 14 dni przekazać Zamawiającemu.

- b) **wykonywania przeglądu technicznego urządzeń oczyszczalni ścieków** typu SOTRALENTZ (w tym: osadnika gnilnego, filtra oczyszczającego, studzienki rozdzielczej, drenażu rozsączającego, studzienki zamykającej drenaż) - **z częstotliwością co najmniej 2 razy** w roku (wiosną i jesienią):

Opis:

Zakres przeglądu dotyczy: osadnika gnilnego (epurbloc 5000), filtra doczyszczającego (SL-FD 500), studzienki rozdzielczej (SL-RR 450 z nadbudową), drenażu rozsączającego, studzienki zamykającej drenaż (SL-RBOU 450).

Przedmiot umowy zostanie wykonany z uwzględnieniem wymogów i obowiązków nałożonych na Zamawiającego decyzjami Starosty Suwalskiego udzielającymi pozwolenia wodnoprawnego oraz zarządzeniem pokontrolnym Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska w Białymstoku Delegatura w Suwałkach.

.....
(pieczęć Wykonawcy lub Wykonawców
ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia)

Do:
PAŃSTWOWY INSTYTUT GEOLOGICZNY
- PAŃSTWOWY INSTYTUT BADAWCZY
00-975 WARSZAWA, UL. RAKOWIECKA 4

OFERTA

My, niżej podpisani

.....
działając w imieniu i na rzecz:

.....
w odpowiedzi na ogłoszenie nr **NZP-244-1/2020 (CRZP-240-2033/2019)** dotyczące: **usługi prac związanych z obsługą i przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie eksploataowania ujęcia wodnego oraz oczyszczalni ścieków w Sidorówce** składamy niniejszą ofertę.

1. Oferujemy świadczenie usług objętych przedmiotem zamówienia, określonym w Opisie przedmiotu zamówienia za cenę:
bruttozł słownie: /100, w tym:
 - a. łączna cena brutto (**zakres eksploataowania ujęcia wodnego**) zł, słownie: /100,
 wyliczoną zgodnie z załączonym do oferty Formularzem cenowym (Załącznik 1 do oferty),
 - b. łączna cena brutto (**zakres eksploataowania oczyszczalni ścieków**) zł, słownie: /100,
 wyliczoną zgodnie z załączonym do oferty Formularzem cenowym (Załącznik 1 do oferty).
2. Zobowiązujemy się świadczyć usługę będącą przedmiotem zamówienia **do dnia 31.12.2021 roku od dnia zawarcia umowy.**
3. Uważamy się za związanych niniejszą ofertą 30 dni od upływu terminu składania ofert.
4. W razie wybrania naszej oferty zobowiązujemy się do podpisania umowy na warunkach określonych przez strony oraz w miejscu i terminie określonym przez Zamawiającego przy uwzględnieniu zapisów istotnych postanowień umowy załączonych do zapytania ofertowego.
5. Oświadczamy, że wypełniliśmy obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 2016 r.,) wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu.
6. Załącznikami do niniejszego formularza są:
 - a. Formularz cenowy,
 - b.,
7. Osoba uprawniona do kontaktów z Zamawiającym

(imię i nazwisko)

tel.e-mail

....., dnia

.....
podpis Wykonawcy lub upoważnio-
nego przedstawiciela Wykonawcy

Formularz cenowy

Składając w imieniu ofertę w Państwowym Instytucie Geologicznym – Państwowym Instytucie Badawczym w Warszawie przy ul. Rakowieckiej 4 na: **usługę prac związanych z obsługą i przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie eksploataowania ujęcia wodnego oraz oczyszczalni ścieków w Sidorówce** oferujemy realizację przedmiotu zamówienia zgodnie z podanymi niżej cenami:

L.p.	Przedmiot zamówienia (zgodny z Opiskem przedmiotu zamówienia stanowiącym Załącznik nr 1 do zapytania ofertowego)	Szacowana ilość badań	Cena jednost- kowa netto w PLN	Wartość usługi netto w PLN	Wartość Podatku VAT	Wartość brutto w PLN
1	2	3	4	5 = 3 x 4	6	7 = 5 + 6
a – usługa związana z przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie eksploataowania ujęcia wodnego						
1.	Badania wydajności i poziomu zwierciadła wody w studni raz na kwartał	8	 zł	 zł	 zł	 zł
2.	Wykonywanie pomiarów ilości pobranej wody (odczyty z wodomierza) raz na kwartał	8	 zł	 zł	 zł	 zł
3.	Przegląd techniczny urządzeń wodnych studni wraz z urzędzeniami stacji uzdatniania wody - co najmniej 2 razy w roku (wiosną i jesienią)	4	 zł	 zł	 zł	 zł
RAZEM (zakres eksploataowania ujęcia wodnego)				 zł		* zł
b – usługa związana z przestrzeganiem pozwolenia wodnoprawnego oraz obowiązkami w zakresie eksploataowania oczyszczalni ścieków						
1.	Wykonanie badań jakości ścieków wprowadzanych do ziemi z oczyszczalni ścieków typu SOTRALENTZ raz na kwartał wraz z przekazywaniem wyników jakości ścieków	8	 zł	 zł	 zł	 zł
2.	Przegląd techniczny urządzeń oczyszczalni ścieków typu SOTRALENTZ - co najmniej 2 razy w roku (wiosną i jesienią)	4	 zł	 zł	 zł	 zł
RAZEM (zakres eksploataowania oczyszczalni ścieków)				 zł		* zł
RAZEM (łącznie wartość brutto w zakresie eksploataowania ujęcia wodnego i oczyszczalni ścieków)				 zł		* zł

Szacunkowe ilości wskazane w tabeli służą tylko i wyłącznie obliczeniu ceny oferty i porównaniu ofert. Podane ilości mogą ulec zmianie. Wykonawcy z tego tytułu nie będzie przysługiwało jakiejkolwiek roszczenie.

* Wartości brutto należy przenieść do Formularza „Oferta”.

Zamawiający wymaga wypełnienia w formularzu cenowym wszystkich elementów składowych danego zadania. Niewypełnienie przez Wykonawcę jakiejkolwiek pozycji w formularzu cenowym spowoduje odrzucenie oferty Wykonawcy przez Zamawiającego.

....., dnia

.....
podpis Wykonawcy lub upoważnionego przedstawiciela Wykonawcy

Istotne postanowienia umowy
Umowa nr CRZP-240-/.....

zawarta w dniu 2020 roku w Warszawie pomiędzy:

Państwowym Instytutem Geologicznym - Państwowym Instytutem Badawczym z siedzibą w Warszawie, adres: ul. Rakowiecka 4, 00-975 Warszawa, wpisanym do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy w Warszawie, XIII Wydział Gospodarczy Rejestrowy KRS pod numerem 0000122099, NIP 5250008040, Regon: 000332133, reprezentowanym przez:

.....

.....

zwanym w dalszej części umowy **Zamawiającym**,

a

(w przypadku przedsiębiorcy wpisanego do KRS)*

Spółką z siedzibą w przy ulicy wpisaną do rejestru przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy w Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem KRS: NIP Regon kapitał zakładowy reprezentowaną przez:

zwaną w dalszej części umowy „**Wykonawcą**”,

(w przypadku przedsiębiorcy wpisanego do ewidencji działalności gospodarczej)*

panem/panią zam. ul. działającym/q na podstawie wpisu do Centralnej Ewidencji Działalności Gospodarczej pod firmą adres prowadzenia działalności ul. NIP:..... Regon reprezentowanym/q przez: (na mocy)

zwanym/zwaną w dalszej części umowy „**Wykonawcą**”

(w przypadku spółki cywilnej)*

panem/panią zam. ul. działającym/q na podstawie wpisu do Centralnej Ewidencji Działalności Gospodarczej pod firmą adres prowadzenia działalności ul. NIP:..... Regon reprezentowanym/q przez: (na mocy)

panem/panią zam. ul. działającym/q na podstawie wpisu do Centralnej Ewidencji Działalności Gospodarczej pod firmą adres prowadzenia działalności ul. NIP:..... Regon reprezentowanym/q przez: (na mocy)

wspólnikami spółki cywilnej NIP

zwanymi w dalszej części umowy „**Wykonawcą**”

W rezultacie dokonanego przez Zamawiającego wyboru oferty, zgodnie z art. 4 ust. 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1843) oraz zgodnie z §18 ust. 1 Regulaminu udzielania zamówień publicznych w Państwowym Instytucie Geologicznym – Państwowym Instytucie Badawczym (Załącznika nr 1 do Zarządzenia nr 32 Dyrektora Państwowego Instytutu Geologicznego – Państwowego Instytutu Badawczego z dnia 26 października 2018 r. w sprawie Regulaminu udzielania zamówień publicznych w Państwowym Instytucie Geologicznym – Państwowym Instytucie Badawczym), została zawarta umowa o treści następującej:

§ 1. Przedmiot umowy

1. Zamawiający zleca, a Wykonawca zobowiązuje się wykonać na terenie Stacji Hydrogeolo-

gicznej Zamawiającego w Sidorówce (działka nr 1/6), gm. Jeleniewo prace szczegółowo opisane w **Załączniku nr 1** do umowy (*Opisie przedmiotu zamówienia*), w szczególności w zakresie:

- 1) **wykonania pomiarów/ badań** wymaganych pozwoleniami wodnoprawnymi i przepisami, tj.:
 - c) **pomiarów** wydajności i poziomu zwierciadła wody **studni I/311-10z częstotliwością raz na kwartał** (zgodnie z warunkami określonymi w pozwoleniu wodnoprawnym w tym zgodnie z warunkami określonymi w obecnie obowiązującej *decyzji Starosty Suwalskiego nr OŚR.6341.27.2011.ES z dnia 05.10.2011 r.* i dokumentowania powyższego wpisami do książki eksploatacyjnej studni oraz **przedstawiania ich Zamawiającemu** w układzie określonym w załączniku do rozporządzenia *Ministra Środowiska z dnia 19 listopada 2008 r. w/s rodzajów wyników pomiarów prowadzonych w związku z eksploatacją instalacji lub urządzenia i innych danych oraz terminów i sposobów ich prezentacji (Dz. U. z 2008 r. Nr 215, poz. 1366)* - w terminie 7 dni roboczych od zakończenia kwartału;
 - d) **badań jakości ścieków** wprowadzanych do ziemi z **oczyszczalni ścieków** typu SOTRALENTZ - zgodnie z warunkami określonymi w decyzji Starosty Suwalskiego (*decyzja nr OŚR.Ilg.6223-2/2/07 z dnia 27.02.2007 r.* **w zakresie parametrów:** BZT₅ (biologiczne zapotrzebowanie na tlen), CHZT_{Cr} (chemiczne zapotrzebowanie na tlen), N (azot), P (fosfor), ZO (zawiesiny ogólne), z częstotliwością **cztery (4) razy w roku i przedstawiania ich Zamawiającemu** w układzie określonym w załączniku do rozporządzenia *Ministra Środowiska z dnia 19 listopada 2008 r. w/s rodzajów wyników pomiarów prowadzonych w związku z eksploatacją instalacji lub urządzenia i innych danych oraz terminów i sposobów ich prezentacji (Dz. U. z 2008 r. Nr 215, poz. 1366)* - w terminie 7 dni roboczych od dnia zakończenia badań;
- 2) **usługi konserwacji technicznej**, to jest:
 - a) wykonywania przeglądu technicznego urządzeń wodnych studni wraz z urządzeniami stacji uzdatniania wody - **z częstotliwością co najmniej 2 razy w roku** (wiosną i jesienią);
 - b) wykonywania przeglądu technicznego urządzeń oczyszczalni ścieków typu SOTRALENTZ (w tym: osadnika gnilnego, filtra oczyszczającego, studzienki rozdzielczej, drenażu rozsączającego, studzienki zamykającej drenaż) - **z częstotliwością co najmniej 2 razy w roku** (wiosną i jesienią).

§ 2. Termin i sposób realizacji umowy

1. Przedmiot umowy realizowany będzie w terminie do 31 grudnia 2021 r.
2. Wykonanie pomiarów i badań należy przeprowadzić z udziałem upoważnionego przedstawiciela miejscowego w osobie opiekuna Stacji Hydrogeologicznej Zamawiającego w Sidorówce, tj.: oraz poświadczyć podpisem tej osoby na dokumencie potwierdzającym dokonanie stosownej czynności i załączyć do przekazywanych wyników Zamawiającemu.

§ 3. Obowiązki Wykonawcy

1. Wykonawca gwarantuje wykonanie przedmiotu umowy z należytą starannością merytoryczną, jakiej wymaga się od podmiotu profesjonalnego oraz zgodnie z postanowieniami niniejszej umowy.
2. Wykonawca zobowiązuje się do bieżącego informowania Zamawiającego o przebiegu prac oraz zaistniałych trudnościach, mogących mieć wpływ na jakość przygotowywanych doku-

mentów oraz dotrzymywanie umownych terminów realizacji przedmiotu umowy opisanych w § 1 umowy.

3. Wykonawca zobowiązuje się do ubezpieczenia z tytułu szkód, które mogą powstać oraz od odpowiedzialności cywilnej z tytułu prowadzonej działalności gospodarczej od dnia rozpoczęcia świadczenia usług, przejmuje odpowiedzialność z tytułu szkód, odpowiedzialności cywilnej oraz od następstw nieszczęśliwych wypadków pracowników i osób trzecich, powstałych w związku z prowadzonymi pracami, stanowiącymi przedmiot niniejszej umowy.

§ 4. Obowiązki Zamawiającego

Zamawiający zobowiązany jest do:

- 1) zapewnienia Wykonawcy dostępu do stacji będącej przedmiotem umowy;
- 2) bieżącej kontroli, informowania o przebiegu prac oraz do dokonywania czynności odbioru wykonanych zgodnie z umową poszczególnych prac, o których mowa w § 1 powyżej (wynikających z częstotliwości danych prac);
- 3) współpracy z Wykonawcą umożliwiającej należyte wykonanie zobowiązania wynikającego z niniejszej umowy;
- 4) dokonywania odbiorów prac i zapłaty wynagrodzenia na zasadach określonych w niniejszej umowie.

§ 5. Nadzór nad realizacją umowy

1. Osobami upoważnionymi do nadzoru nad realizacją umowy i podpisywania protokołów odbioru są:
 - ze strony Zamawiającego:, e-mail:, nr tel.:
 - ze strony Wykonawcy:, e-mail:, nr tel.:
2. Zmiana osób oraz danych teleadresowych wymienionych w niniejszym paragrafie nie wymaga zmiany umowy a jedynie powiadomienia drugiej Strony dokonywanego pisemnie lub na adres poczty elektronicznej.

§ 6. Wynagrodzenie

1. Maksymalna szacowana wartość wynagrodzenia wnosi zł brutto (słownie:), stosownie do Oferty Wykonawcy stanowiącej **Załącznik nr 2** do niniejszej umowy (Oferta Wykonawcy z dnia 2020 r. wraz z formularzem cenowym).
2. Z tytułu wykonania poszczególnych prac w danym kwartale przysługuje wynagrodzenie obliczone zgodnie z cenami jednostkowymi określonymi w Formularzu Cenowym załączonym do Oferty.
3. Wynagrodzenie zawiera podatek VAT. W przypadku ustawowej zmiany stawki podatku VAT, Wykonawca jest upoważniony do wystawienia faktury z aktualnie obowiązującą na dzień jej wystawienia stawką podatku VAT. Zmiana urzędowa stawki podatku VAT nie wymaga aneksowania umowy.
4. Wynagrodzenie, ustalone zgodnie z ust. 1 i 2 powyżej, obejmuje wszelkie koszty, jakie poniesie Wykonawca z tytułu należytej i zgodnej z niniejszą umową oraz obowiązującymi przepisami realizacji przedmiotu umowy.
5. Zamawiający oświadcza, że jest podatnikiem czynnym VAT i posiada NIP 525-000-80-40.
6. Wykonawca oświadcza, że jest podatnikiem czynnym VAT i posiada NIP:

7. Podstawą do wystawienia faktury VAT będzie podpisany bez zastrzeżeń przez Zamawiającego protokół/protokoły potwierdzający/e wykonanie prac w danym kwartale roku kalendarzowego zgodnie z przedmiotem umowy (stosownie do wymaganej przez Zamawiającego częstotliwości danych prac).
8. Zapłata wynagrodzenia Wykonawcy następuje raz na kwartał z dołu i dokonana będzie przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy (wskazany na fakturze) w ciągu 30 dni od daty dostarczenia prawidłowej pod względem merytorycznym i formalnym faktury, wraz z kopią protokołu, o którym mowa w ust. 7 powyżej.
9. W przypadku podpisania przez Zamawiającego protokołu z zastrzeżeniami Wykonawca dokona poprawek, poprzez usunięcie wskazanych w protokole wad, usterek lub braków. Po wykonaniu poprawek Wykonawca ponownie dostarczy Zamawiającemu poprawione wyniki pomiarów/ badań / sprawozdania z przeglądu technicznego urządzeń najpóźniej w terminie umożliwiającym Zamawiającemu dotrzymanie terminu złożenia wymaganej przepisami informacji o zakresie korzystania ze środowiska oraz wysokości należnych opłat. Wszelkie poprawki i uzupełnienia w zakresie przedmiotu umowy Wykonawca wykona w ramach wynagrodzenia określonego w umowie.
10. Wykonawca nie może przenieść swoich wierzytelności wynikających z niniejszej umowy bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego.
11. Za datę zapłaty strony przyjmują dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
12. Wykonawca oświadcza, że jest osobą fizyczną wykonującą działalność gospodarczą, zatrudniającą pracowników, zawierającą umowy zlecenie lub umowy o świadczenie usług, i tym samym nie zachodzi konieczność przedkładania przez niego, na potrzeby niniejszej umowy, informacji, o której mowa w art 8b ust. 2 ustawy o minimalnym wynagrodzeniu za pracę. W przypadku zmiany w wyżej wymienionych warunkach wykonywania działalności, Wykonawca zobowiązuje się do niezwłocznego pisemnego poinformowania o tym fakcie Zamawiającego, oraz do przedłożenia w formie pisemnej, elektronicznej lub dokumentowej informacji o liczbie godzin wykonania zlecenia lub świadczenia usług, w terminie poprzedzającym termin wypłaty wynagrodzenia, nie później niż w terminie przedłożenia Zamawiającemu faktury lub innego dokumentu księgowego.

§ 7. Kary umowne

1. Każdorazowo w razie zwłoki Wykonawcy w wykonaniu danej czynności/pracy i niedotrzymania terminu związanego z częstotliwością wykonania tej czynności Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 0,2 % wartości wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w §6 ust.1 umowy, za każdy dzień zwłoki.
2. W przypadku odstąpienia od umowy całkowicie lub częściowo z winy Wykonawcy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 20 % wartości umowy/ jej części - od której odstąpiono.
3. Zamawiający może dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowania przewyższającego kary umowne w przypadku, gdy szkoda przekracza wysokość kary umownej (łącznie z naliczonymi Zamawiającemu karami za nie złożenie/ nieterminowe złożenie informacji o zakresie korzystania ze środowiska oraz wysokości należnych opłat).
4. Zamawiający jest uprawniony do potrącenia kary umownej z przysługującego Wykonawcy wynagrodzenia, choćby niewymagalnego.

§ 8. Odstąpienie od umowy

1. Zamawiający może odstąpić od umowy w przypadku zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było

przewidzieć w chwili zawarcia umowy lub dalsze wykonanie umowy może zagrozić istotnemu interesowi bezpieczeństwa państwa lub bezpieczeństwu publicznemu. W takim przypadku Wykonawca ma prawo do wynagrodzenia za prace wykonane w ramach niniejszej umowy do dnia odstąpienia.

2. Poza sytuacjami określonymi w przepisach kodeksu cywilnego Zamawiający może odstąpić od umowy ze skutkiem natychmiastowym, *ex nunc*, w terminie 30 dni od zaistnienia poniżej określonych przypadków, jeżeli:
 - 1) nie rozpoczęcia przez Wykonawcę prac lub przerwania ich wykonywania, co skutkuje niezachowaniem wymaganej przepisami i umową częstotliwości prac,
 - 2) Wykonawca zaprzestał prowadzenia działalności, wszczęte zostało wobec niego postępowanie likwidacyjne,
 - 3) Wykonawca zleca bez pisemnej zgody Zamawiającego wykonanie przedmiotu umowy osobie trzeciej,
 - 4) Wykonawca, pomimo pisemnego upomnienia Zamawiającego, wykonuje przedmiot umowy wadliwie, niezgodnie z wymaganiami wynikającymi z przepisów prawa lub posiadanych przez Zamawiającego pozwoleń wodnoprawnych.
3. Odstąpienie od umowy na zasadach wskazanych w niniejszym paragrafie może nastąpić w terminie do dnia zakończenia realizacji przedmiotu umowy określonego w § 2 ust. 1 powyżej.
4. Zawiadomienie o odstąpieniu umowy następuje w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
5. W przypadku odstąpienia od umowy na stronach ciążyą następujące obowiązki w zakresie sporządzenia w terminie 7 dni licząc od daty odstąpienia od umowy szczegółowego protokołu z inwentaryzacji prac w toku według stanu na dzień odstąpienia.

§ 9. Ochrona danych osobowych

1. Strony oświadczają, że przetwarzanie w zakresie udostępnionych im przez drugą Stronę umowy danych osobowych dokonywane będzie przez każdą ze Stron jako administratora danych osobowych w celu realizacji przedmiotu umowy oraz dochodzenia wynikających z niej ewentualnych roszczeń z uwzględnieniem wymogów określonych w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), opublikowanego w Dz. Urz. UE z 04.05.2016 L 119/1, zwanego dalej RODO, jak również na podstawie innych obowiązujących przepisów mających zastosowanie do ochrony danych osobowych.
2. Administratorem danych osobowych przekazanych przez Wykonawcę jest Zamawiający: Państwowy Instytut Geologiczny – Państwowy Instytut Badawczy (PIG-PIB), ul. Rakowiecka 4, 00-975 Warszawa, tel. (+48) 22 45 92 000, fax. tel. (+48) 22 45 92 001, email biuro@pgi.gov.pl. Zamawiający wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, z którym można się skontaktować w sprawach ochrony i przetwarzania danych osobowych pod adresem poczty elektronicznej: dane.osobowe@pgi.gov.pl lub pisemnie na adres siedziby Zamawiającego.
3. Dane osobowe udostępnione Zamawiającemu przez Wykonawcę będą przetwarzane w celu zawarcia i realizacji niniejszej umowy (podstawa art. 6 ust. 1 lit. a lub lit. b RODO), jak również w celach archiwalnych wobec prawnie uzasadnionego interesu zabezpieczenia i przechowania danych osobowych na wypadek prawnej potrzeby wykazania faktów (podstawa prawna art. 6 ust. 1 lit. f RODO) oraz w celu ustalenia, dochodzenia lub obrony przed roszczeniami, które mogą powstać w związku z zawarciem i realizacją umowy (podstawa prawna art. 6 ust. 1 lit. f RODO).

4. Odbiorcami danych osobowych udostępnionych Zamawiającemu przez Wykonawcę mogą być podmioty świadczące pomoc prawną, usługi informatyczne, kurierskie i pocztowe, archiwizacyjne, jak również inne podmioty, jeżeli obowiązek taki będzie wynikać z przepisów prawa.
5. Dane osobowe udostępnione Zamawiającemu przez Wykonawcę będą przetwarzane przez czas trwania umowy, do momentu wygaśnięcia roszczeń związanych z wykonaniem zobowiązań umownych chyba, że niezbędny będzie dłuższy okres przetwarzania w przypadkach nakazanych prawem.
6. Osoby, którzy dane osobowe zostały udostępnione Zamawiającemu, posiadają na zasadach określonych w RODO prawo dostępu, sprostowania, ograniczenia przetwarzania, prawo sprzeciwu, prawo do usunięcia i przenoszenia danych osobowych, jak również prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
7. W odniesieniu do udostępnionych Zamawiającemu danych osobowych nie będą podejmowane decyzje w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO.
8. Wykonawca zobowiązuje się do poinformowania osób, które będą uczestniczyć w wykonaniu niniejszej umowy, o przetwarzaniu ich danych osobowych przez Zamawiającego wyłącznie w celach związanych z realizacją tej umowy i na zasadach określonych powyżej.

§ 10. Postanowienia końcowe

1. Wszystkie załączniki do niniejszej umowy stanowią jej integralną część.
2. Ewentualne spory, które mogą powstać na tle wykonania niniejszej umowy rozstrzygane będą przez sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.
3. Umowę niniejszą sporządzono w 3-ch egzemplarzach, 2 egzemplarze dla Zamawiającego, 1 egzemplarz dla Wykonawcy.

Załączniki:

- 1) Załącznik nr 1 – Opis przedmiotu zamówienia,
- 2) Załącznik nr 2 – Oferta Wykonawcy z dnia 2020 r wraz z formularzem cenowym.

ZAMAWIAJĄCY:

.....

WYKONAWCA:

.....